As the priest takes up the chalice, if Communion is distributed:

- S. Confiteor, etc. (See page 2)
- P. Misereátur ...ætérnam. S. Amen.
- P. Indulgéntiam ... Dóminus. S. Amen.

At the center of the altar after the ablutions.

- *P. Dóminus vobíscum.*S. Et cum spíritu tuo
- P. Orémus, etc. S. Amen.
- P. Orémus, etc.
- S. Amen. After the last prayer when there are more than one.

Returning to the center of the altar:

- P. Dóminus vobíscum. S. Et cum spíritu tuo
- P. Ite Missa est. S. Deo grátias.
- ...or, if there is no Glória:
- P. Benedicámus Dómino. S. Deo grátias.
- ...or, in Masses for the Dead:
- P. Requiéscant in pace. S. Amen.

Before the Blessing, for a bishop:

- P. Sit nomen Dómini benedíctum.
- S. Ex hoc nunc et usque in sæculum.
- P. Adjutórium nostrum in nómine Dómini.
- S. Qui fecit cælum et terram.

After the Blessing:

P. ...Pater, et Fílius, et Spíritus Sanctus. S. Amen.

At the beginning of the last Gospel:

- P. Dóminus vobíscum. S. Et cum spíritu tuo
- P. Initium or Sequéntia, etc. S. Glória tibi, Dómine.
- After the last Gospel: S. Deo grátias.



MASS SERVER'S CARD

MOST HOLY TRINITY SEMINARY

S. Blesses himself with the priest.

- P.* Introíbo ad altáre Dei.
- S.* Ad Deum qui lætíficat juventútem meam.

 Ahd Day oom kwee lay-tee fee-kaht yoo-ven-too tem may ahm.
- P.* Júdica me, Deus, ...et dolóso érue me.
- S.* Quia tu es, Deus, fortitúdo mea: quare me Quee'ah too es, Day'oos, for-tee-too'doh may'ah: quah'ray may repulísti, et quare tristis incédo, dum afflígit me ray-poo-lee'stee, ett quah'ray tree'stees in-chay'doh, doom ahf-flee'jeet may inimícus?
- P.* Emítte lucem tuam ...in tabernácula tua.
- S.* Et introíbo ad altáre Dei: ad Deum qui Et in-troh-ee'boh ahd ahl-tah'ray Day'ee: ahd Day'oom kwee lætíficat juventútem meam.
- P.* Confitébor tibi in cíthara, ...quare contúrbas me?
- S.* Spera in Deo, quóniam adhuc confitébor illi:
 Spay rah in Day oh quoh nee-ahm ahd hook kon-fee-tay bore eel lee
 salutáre vultus mei, et Deus meus.
 sah-loo-tah ray vool toos may ee, ett Day oos may oos.
 - S. Bows his head with the priest.
- P.* Glória Patri, et Fílio, et Spirítui Sancto.
- S.* Sicut erat in princípio, et nunc, et semper: et in sécula sæculórum. Amen. say koo-lah say-koo-lore room. Ah men.

*Omitted at Masses for the Dead.

- P. Introíbo ad altáre Dei.
- S. Ad Deum qui lætíficat juventútem meam.

 Ahd Day'oom kwee lay-tee'-fee-kaht yoo-ven-too'-tem may'ahm.

 S. Blesses himself with the priest.
- P. Adjutórium nostrum 🛧 in nómine Dómini.
- S. Qui fecit cælum et terram.
- P. Confiteor ...ad Dóminum Deum nostrum.

S. Bows towards the priest and says:

- S. Misereátur tui omnípotens Deus, et dimíssis Miz-zay-ray-ah´toor too´ee ohm-nee´poh-tenz Day´oos, ett dee-mee´sees peccátis tuis, perdúcat te ad vitam ætérnam. pay-kah´tees too´ees, pair-doo´kott tay ahd vee´tahm ay-tair´nahm.
- P. Amen.

S. Bows with head and shoulders towards the altar and says:

- S. Confíteor Deo omnipoténti, beátæ Maríæ semper Kon-fee tay-ore Day oh ohm-nee-poh-ten tee, bay-ah toh Mah-ree ay sem pair Vírgini, beáto Michaéli Archángelo, beáto Joánni Veer jee-nee, bay-ah toh Mee-kah-ay lee Ark-ahn jay-loh, bay-ah toh Yoh-ahn nee Baptístæ, sanctis Apóstolis Petro et Paulo, ómnibus Bahp-tee´stay, sahnk´tees Ah-poh´stoh-lis Pay´troh ett Pow´loh, ohm´nee-boos et pater: Sanctis. tibi. quia peccávi nimis pah 'tair: pay-kah 'vee Sahnk 'tees, tee 'bee, que ah ett cogitatióne, verbo et ópere: mea culpa, mea koh-jee-tahd-see-oh´nay vair´boh ett oh´pay-ray: may´ah kool´pah, may´ah culpa, mea máxima culpa. Ideo precor beátam kool pah, may ah mahk see-mah keel pah. Ee day-oh pray kore bay-ah tam Vírginem, Veerjee-nem, beátum Michaélem Maríam semper sem pair bay-ah 'tuum Mee-kah-av 'lem Mah-ree 'ahm Archángelum, beátum Joánnem Baptístam, sanctos Ark-ahn'jay-loom, bay-ah'toom Yo-ahn'nem Bahp-tee'stahm, sahnk'tohs Apóstolos Petrum et Paulum, omnes Sanctos, et Ah-poh 'stoh-lohs Pow'loom, Pay 'troom ohm'nays Sahnk'tohs ett ett Deum te, pater, oráre pro me ad Dóminum. tay, pah 'tair, oh-rah 'rav proh may ahd Doh 'mee-noom.' Day 'oom nostrum. noh 'stroom.
- P. Misereátur ... ætérnam. S. Amen.
- P. Indulgéntiam ... Dóminus. S. Amen.

For a bishop, S. presents the maniple.

- P. Deus, tu convérsus vivificábis nos.
- S. Et plebs tua lætábitur in te. Ett playbs too'ah lat-tah'bee-toor in tay.
- P. Osténde nobis. Dómine, misericordiam tuam.
- S. Et salutáre tuum da nobis. Ett sah-loo-tah'ray too'oom dah noh'bees.
- P. Dómine, exáudi oratiónem meam.
- S. Et clamor meus ad te véniat. Ett clah'mohr may'oos ahd tay vay'nee-aht.
- P. Dóminus vobíscum.
- S. Et cum spíritu tuo. spec ree-too too oh.
- P. Orémus.

At the middle of the altar, after the reading of the *Introit*:

P. Kýrie, eléison.

s. Kýrie, eléison. Kee ree-ay, ay-lay ee-sohn.

- P. Kýrie, eléison.
- s. Christe, eléison. Kree 'stay ay-lay 'ee-sohn.
- P. Christe, eléison.

- S. Christe, eléison.
- P. Kýrie, eléison.

S. Kýrie, eléison.

P. Kýrie, eléison.

After the *Kýrie eléison* or after the *Glória* if this is said:

P. Dóminus vobíscum.

S. Et cum spíritu tuo

Or, for a bishop, after the *Glória* is said:

P. Pax vohis.

- S. Et cum spíritu tuo.
- P. Orémus, etc. S. Amen.
- P. Orémus, etc.
- S. Amen. After the last prayer when there are more than one.

After the Epistle:

S. Deo grátias.

Day'oh grahd'see-ahs.

S. Goes to the Epistle side to remove the book.

At the beginning of the Gospel.

P. Dóminus vobíscum.

- S. Et cum spíritu tuo
- P. Sequéntia Sancti Evangélii, etc.
- S. Glória tibi, Dómine. Gloh ree-ah tee bee, Doh mee-nay.
- S. Laus tibi, Christe.
 Louse tee bee, Kree stay. After the Gospel:

After the Gospel or after the *Credo* if this is said:

P. Dóminus vobíscum.

S. Et cum spíritu tuo

S. After the *Lavábo* the priest says towards the people:

- P. Oráte, fratres ... Patrem on mipoténtem.
- Dóminus sacrifícium S. Suscípiat mánibus Soo-shee pee-ott Doh 'mee-noos sah-kree-fee 'chee-oom day mah 'nee-boose tuis, ad laudem et glóriam nominis sui. ad too-eese. ahd soo'ee. ahd totiúsque utilitátem quoque nostram, **Ecclésiæ** oo-tee-lee-tah 'tem quoh 'quay noh 'strahm, ' tohd-see-oos quay at-clay 'see-ay suæ sanctæ.

soo'ay sahnk'tay.

At the Preface

- P. Per ómnia sæcula sæculórum.
- S. Amen.

P. Dóminus vobíscum.

S. Et cum spíritu tuo

P. Sursum corda.

- S. Habémus ad Dóminum. hah-bay'moos ahd Doh'mee-noom.
- P. Grátias agámus Dómino, Deo nostro. S. Dignum et justum est. Deen'yoom ett yoo'stoom est.

Before the *Pater Noster* the priest genuflects and says:

- P. Per ómnia sæcula sæculórum.
- S. Amen.
- At the end of the *Pater Noster*:
- *s.* Sed líbera nos a malo. Sed lee 'bay-rah nohs ah mah 'loh.

After the breaking of the Sacred Host:

- P. Per ómnia sæcula sæculórum.
- S. Amen.
- P. Pax Dómini sit semper vobíscum.
- S. Et cum spíritu tuo.